

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

**ДЕКЛАРАЦИЯ (СВОД ФЕДЕРАЛЬНЫХ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ, РАЗДЕЛ 37, § 1.63) К ЗАЯВКЕ НА ПАТЕНТ НА ИЗОБРЕТЕНИЕ ИЛИ ПРОМЫШЛЕННЫЙ ОБРАЗЕЦ С ПРИЛОЖЕННЫМ ЛИСТОМ ДАННЫХ**  
**ЗАЯВКИ (СВОД ФЕДЕРАЛЬНЫХ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ, РАЗДЕЛ 37, § 1.76)**  
**DECLARATION (37 CFR 1.63) FOR UTILITY OR DESIGN APPLICATION USING AN APPLICATION DATA SHEET**  
**(37 CFR 1.76)**

<b>Название изобретения</b> <b>Title of Invention</b>	
--	--

Я, нижеупомянутый изобретатель, настоящим подтверждаю, что:

As the below named inventor, I hereby declare that:

Настоящая  
декларация  
имеет  
отношение к:  
This declaration  
is directed to:

приложенной заявке или  
The attached application, or  
заявке Соединенных Штатов или международной заявке договора о патентной кооперации №  
\_\_\_\_\_ , зарегистрированной \_\_\_\_\_ .  
United States application or PCT international application number \_\_\_\_\_ filed on \_\_\_\_\_ .

Вышеуказанная заявка была составлена или разрешена к составлению мною.

The above-identified application was made or authorized to be made by me.

Я считаю, что являюсь подлинным изобретателем или соавтором указанного в заявке изобретения.

I believe that I am the original inventor or an original joint inventor of a claimed invention in the application.

Настоящим подтверждаю, что любые намеренно ложные заявления, сделанные в настоящей декларации, наказываются в соответствии со Сводом федеральных законов США, раздел 18, § 1001, штрафом или тюремным заключением на срок не более 5 лет либо и тем, и другим.  
I hereby acknowledge that any willful false statement made in this declaration is punishable under 18 U.S.C. 1001 by fine or imprisonment of not more than five (5) years, or both.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**  
**WARNING:**

Заявителя предупреждают от предоставления личной информации в документах, подаваемых в составе заявки на патент, что может способствовать «краже личности». Ведомство по патентам и товарным знакам США никогда не требует предоставления личной информации, такой как номер социального страхования, номера счетов в банках или номера кредитных карт (за исключением подаваемой с целью оплаты формы PTO-2038 – разрешения на оплату по чеку или кредитной карте), при подаче ходатайства или заявления. Если такого рода личная информация была включена в подаваемые в Ведомство по патентам и товарным знакам США документы, то заявителям следует подумать об удалении этой личной информации из документов перед их подачей в Ведомство по патентам и товарным знакам США. Заявителя ставят в известность о том, что материалы заявки на патент становятся общедоступными после публикации заявки (если только в заявке не сделано, в соответствии со Сводом федеральных нормативных документов, раздел 37, § 1.213(a), требование не публиковать заявку) или после выдачи патента. Кроме того, материалы оставленной без движения заявки также могут быть общедоступными, если на эту заявку была сделана ссылка в опубликованной заявке или в выданном патенте (см. Свод федеральных нормативных документов, раздел 37, § 1.14). Подаваемые с целью оплаты формы PTO-2038 – разрешения на оплату по чеку или кредитной карте, не хранятся в досье заявки и поэтому не являются общедоступными.

Petitioner/applicant is cautioned to avoid submitting personal information in documents filed in a patent application that may contribute to identity theft. Personal information such as social security numbers, bank account numbers, or credit card numbers (other than a check or credit card authorization form PTO-2038 submitted for payment purposes) is never required by the USPTO to support a petition or an application. If this type of personal information is included in documents submitted to the USPTO, petitioners/applicants should consider redacting such personal information from the documents before submitting them to the USPTO. Petitioner/applicant is advised that the record of a patent application is available to the public after publication of the application (unless a non-publication request in compliance with 37 CFR 1.213(a) is made in the application) or issuance of a patent. Furthermore, the record from an abandoned application may also be available to the public if the application is referenced in a published application or an issued patent (see 37 CFR 1.14). Checks and credit card authorization forms PTO-2038 submitted for payment purposes are not retained in the application file and therefore are not publicly available.

Ф. И. О. ИЗОБРЕТАТЕЛЯ СОГЛАСНО УДОСТОВЕРЕНИЮ ЛИЧНОСТИ  
LEGAL NAME OF INVENTOR

Изобретатель: \_\_\_\_\_ Дата (не обязательно): \_\_\_\_\_  
Inventor: \_\_\_\_\_ Date (Optional): \_\_\_\_\_

Подпись: \_\_\_\_\_  
Signature: \_\_\_\_\_

Лист данных заявки (PTO/AIA/14 или равнозначный документ), включающий перечень Ф. И. О. всего авторского коллектива, должен прилагаться к настоящей форме или быть предварительно заполненным. Для каждого дополнительного изобретателя следует использовать отдельную форму PTO/AIA/01.

Note: An application data sheet (PTO/AIA/14 or equivalent), including naming the entire inventive entity, must accompany this form or must have been previously filed. Use an additional PTO/AIA/01 form for each additional inventor.

A Federal agency may not conduct or sponsor, and a person is not required to respond to, nor shall a person be subject to a penalty for failure to comply with an information collection subject to the requirements of the Paperwork Reduction Act of 1995, unless the information collection has a currently valid OMB Control Number. The OMB Control Number for this information collection is 0651-0032. Public burden for this form is estimated to average 1 minute per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the information collection. Send comments regarding this burden estimate or any other aspect of this information collection, including suggestions for reducing this burden to the Chief Administrative Officer, United States Patent and Trademark Office, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450 or email InformationCollection@uspto.gov. **DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS.** If filing this completed form by mail, send to: **Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.**

## Заявление о Законе о конфиденциальности

Закон о конфиденциальности 1974 г. (P.L. 93-579) требует, чтобы вам была предоставлена определенная информация в связи с подачей прилагаемой формы, связанной с патентной заявкой или патентом. Ведомство США по патентам и товарным знакам (United States Patent and Trademark Office, USPTO) собирает информацию в этой записи в соответствии с 35 U.S.C. 2. Закон о конфиденциальности 1974 г. (P.L. 93-579) требует, чтобы вам была предоставлена определенная информация в связи с подачей прилагаемой формы, связанной с патентной заявкой или патентом. Ведомство США по патентам и товарным знакам (USPTO) собирает информацию в этой записи в соответствии с 35 U.S.C. 2. Система записей USPTO используется для управления всей информацией о заявителе и владельце, включая имя, гражданство, место жительства, адрес почтового отделения и другую информацию об изобретателях и их законных представителях, относящуюся к деятельности заявителя/владельца в связи с изобретением, для которого запрошен или выдан патент. Применимое Уведомление о Системе записей Закона о конфиденциальности для информации, собранной в этой форме - это файлы патентных заявок COMMERCE/PAT-TM-7, доступные в Федеральном реестре под кодом 78 FR 19243 (29 марта 2013 г.). <https://www.govinfo.gov/content/pkg/FR-2013-03-29/pdf/2013-07341.pdf>

Обычное использование информации в этой записи может включать раскрытие информации: 1) правоохранительным органам в случае, если система записей указывает на нарушение или потенциальное нарушение закона; 2) федеральному, государственному, местному или международному агентству в ответ на его запрос; 3) подрядчику USPTO, нуждающийся в информации для выполнения контракта; 4) Министерству юстиции для определения того, требует ли Закон о свободе информации (FOIA) раскрытия записи; 5) члену Конгресса, подающий запрос с участием лица, к которому относится запись, когда это лицо обратилось к члену за помощью в отношении предмета записи; 6) суду, мировой судье или административному трибуналу в ходе представления доказательств, в том числе раскрытия информации защитнику противной стороны в ходе переговоров об урегулировании; 7) Администратору, Администрации общих служб (GSA) или назначенному им лицу, во время проверки записей, проводимой GSA в соответствии с полномочиями 44 U.S.C. 2904 и 2906, в соответствии с правилами GSA и любой другой соответствующей директивой (например, GSA или Commerce), где такое раскрытие не должно использоваться для принятия решений в отношении отдельных лиц; 8) другому федеральному агентству для целей проверки фактом, касающимся национальной безопасности (35 U.S.C. 181) и для проверки в соответствии с Законом об Атомной энергетике (42 U.S.C. 218(c)); 9) Офису по управлению персоналом (OPM) для целей исследования персонала; и 9) Административно-бюджетному управлению (OMB) для законодательной координации и проверки благонадежности.

Если вы не предоставите информацию, запрошенную в этой форме, USPTO не сможет обработать и/или изучить вашу заявку, что может привести к прекращению разбирательства, отказу от заявки и/или истечению срока действия патента.